



CERTIFICAT DE CAPTURE DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE - MODELE Français
EUROPEAN COMMUNITY CATCH CERTIFICATE - FRENCH MODEL
(R(CE) n°1005/2008 du 29 septembre 2008)

1 Numéro du certificat : (certificate number)	F R A 2 0 1 6 C S P 0 0 0 1 2 6 code pays année departe- n°ordre unique iso alpha 4 ment/PTOM	
Nom de l'autorité validant le certificat : (name of the validating authority)	CROSSA ETEL Centre de Surveillance des Pêches	
Adresse : (address)	40 avenue Louis Bougo - BP 48 56410 ETEL	
Contact (tel, fax, mail) : (contact:tel,fax,email)	Tel. 02 97 29 34 27 - Fax 02 97 55 23 75	Cachet (tampon) : (seal/stamp)

2 name of fishing vessel VIA EUROS		
Pavillon (code iso alpha 3): FRA	Port d'immatriculation (nom/locode) (immatriculation port : name/locode) CONCARNEAU	N°immatriculation Externe (external registration number) CC 791 294
Indicatif d'appel : FGRS (IRCS) - (international call sign)	Eaux Internationales ZEE RCI n°LPUE 002-2015 Val. 30/06/2016	N° lloyd's/OMI le cas échéant (if issued) 9017862
Licence(s) de pêche et date(s) limite(s) de validité (préciser le type et le n° d'identification si existant). (type of fishing licence, identification if exist and date limit of validity)		N° inmarsat, fax, tél, adresse électronique : le cas échéant 00 870 322 816 820 viaeuros@viaeuros.oceanbox.net

3 Description du/des produits (description of products) THON TROPICAL CONGELE						
Type de transformation autorisée à bord : (type of processing authorized on board)						
Espèce (species)	Code du produit (product code)	Zone(s) de capture (FAO, CIEM, CGPM...)	dates capture (catch dates)	pds vif estimé(kg) (estimated live weight)	pds à débarquer estimé (kg) (estimated weight to be landed - kg)	pds débarqué vérifié (kg) le cas échéant (verified weight landed-kg)
YFT	03 03 42	FAO 34	du 13/02/16 au 23/03/16		466313	
SKJ	03 03 43	FAO 34	du 13/02/16 au 23/03/16		35683	
BET	03 03 44	FAO 34	du 13/02/16 au 23/03/16		7794	

4 Références des mesures de gestion et de conservation applicables : (references of applicable conservation and management measures)	ICCAT Number : FRA00073 + VMS + LIVRE DE BORD
---	---

Nom du capitaine du navire de pêche : (si autre, préciser les nom, qualité, adresse, tél, fax, email) (name of the master of fishing vessel - if different, mention the name, quality, address, tel, fax, email)	F. LAHUEC c/o P. MADEC Achats thon	signature du capitaine ou du représentant : signature of the master of fishing vessel or representative)	Cachet (tampon) : seal/stamp SAUPIQUET S.A.S. Ets de Concarneau B.P. 640 - 6 Rue des Chalutiers 29186 CONCARNEAU Cedex Tél : 02 98 97 37 90 - Fax : 02 98 97 16 58
--	---	---	---

6 déclaration de transbordement en mer (declaration of transhipment at sea)		
Nom du capitaine du navire de pêche : (name of master of fishing vessel)		
Date de transbordement : (date of transhipment)	zone de transbordement : (transhipment area)	position de transbordement : (position of transhipment)
date de déclaration : (date of declaration)	signature du capitaine du navire donneur : (signature of the master of the giving vessel)	
nom du capitaine du navire receveur : (name of master of receiving vessel)		
Nom du navire receveur : (name of receiving vessel)	Pavillon (flag):	Indicatif d'appel : (international radio call sign)
Signature du capitaine du navire receveur : (signature of the master of the receiving vessel)	N° lloyd's/OMI le cas échéant (if issued)	

7 Autorisation de transbordement dans une zone portuaire (transhipment authorization within a port area) (name of the authority of transhipment)		Adresse : (address)		signature de l'autorité : (signature of the authority)	
Contact (tél, fax, mél): contact (tel, fax; email)		cachet (tampon) : seal / stamp		(nom / code)	
transbordement :		Nom de l'exportateur ou raison sociale pour les personnes morales : (name of exporter or company name for the societies)			
N° SIRET :		SAUPIQUET S.A.			
attribué par l'INSEE lors d'une inscription au répertoire national des entreprises ou N° NUMAGRIN-NUMAGRIT :		aucun numéro attribué			
Forme juridique :		☐ SNC ☐ entreprise ☒ SA ☐ SARL ☐ autre (préciser) :			
Adresse/ Siège social pour les entreprises : (address /head office for societies)		SAUPIQUET 11 av. Dubonnet 92407 COURBEVOIE CEDEX Etablissement de CONCARNEAU : 6, rue des Chalutiers / 29900			
Contact (tél, fax, mél): contact (tel, fax; email)		00.33.2.98.97.37.90 phone / 00.33.2.98.97.16.58 fax/ p.madec@saupiquet.com		cachet (tampon) : seal / stamp	
Date : 30/03/16		Signature de l'exportateur ou du mandataire : (signature of the exporter or representative)		SAUPIQUET S.A.S. Ets de Concarneau B.P. 640 - 6 Rue des Chalutiers 29186 CONCARNEAU Cedex Tél : 02 98 97 37 90- Fax : 02 98 97 16 58	
En cas de mandataire, préciser les nom, qualité, adresse, tél, fax, email : (in case of representative, mention of the name, quality, address, tel, fax, email)					
9 Validation du certificat de capture par l'autorité de l'Etat du pavillon mentionnée à la section 1 (validation of the catch certificate by the flag state authority mentioned in section 1)					
Certificat : (certificate)		Validé ☒ Refusé ☐ validated Refused		cachet (tampon) : seal / stamp	
Date : 31/03/2016		Signature de l'autorité de validation : (signature of the authority of validation)			
10 information relative au transport : voir l'appendice (transport details : see appendix)					
11 Declaration de l'importateur (importer declaration)					
nom de l'importateur ou raison sociale pour les personnes morales : (name of the importer or company name for the societies)					
Adresse/ Siège social pour les entreprises : (address /head office for societies)					
Contact (tél, fax, mél): contact (tel, fax; email)					
Code NC du (des) produit(s) : (product(s) CN code)					
Documents liés à l'importation indirecte : art. 14 du R(CE) n°1005/2008					
Date :		Signature de l'importateur : (signature of the importer)		références :	
cachet (tampon) : (seal / stamp)		(signature of the importer)			
12 Autorité de contrôle à l'importation (import control authority)					
Nom/titre : (name/title)					
suspendue ☐ vérification demandée ☐ validée ☐ (suspended) (vérification requested) (validated)					
Importation (cocher la case appropriée) import : tick as appropriate					
refusée ☐ (refused)		le (date) :			
déclaration en douane (le cas échéant) - (customs declaration : if issued)					
Numéro : (number)		Date :		lieu : (place)	